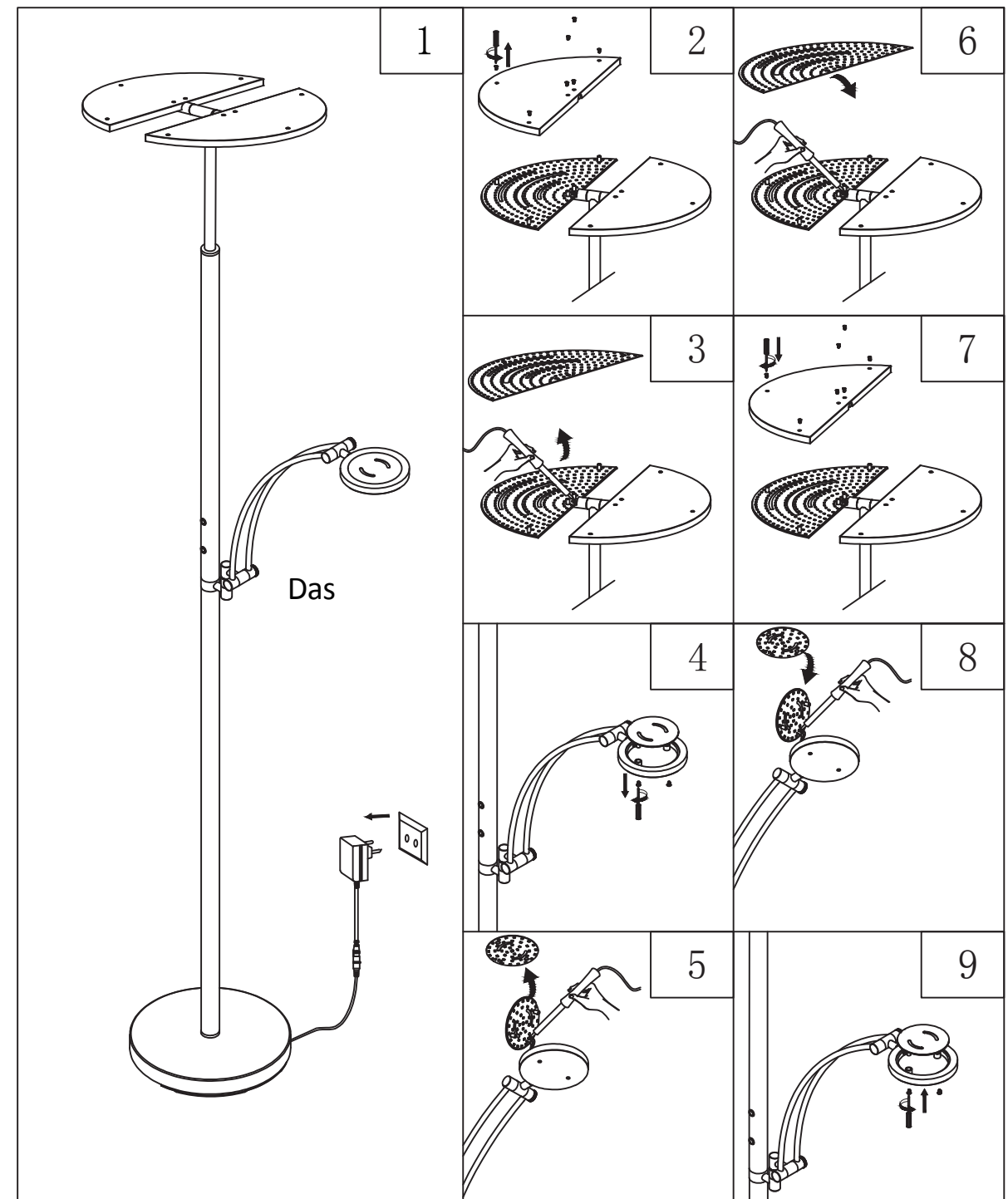




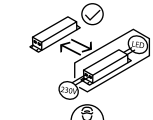
Light source disassembly diagram



The drawing shows a vertical instrument with a horizontal beam at the top. A curved line indicates a range of motion or a specific measurement point. A detailed inset shows a circular scale with markings and a central pointer mechanism.

Die LED - Lichtquelle kann nur durch einen Fachmann ausgetauscht werden.

GBR:
Light source:
This product contains a light source of energy efficiency class <F>.
This product contains a light source of energy efficiency class <F>.

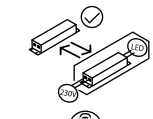


The control gear can be replaced by an end-user.



The LED - light source can only be replaced by a professional.

BIH:
Izvor svjetla :
Ovaj proizvod sadržiava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti <F>.
Ovaj proizvod sadržiava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti <F>.

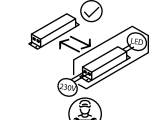


Pogonski uređaj može zamjeniti krajnji korisnik .

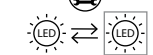


LED – izvor svjetla smije zamjeniti samo stručna osoba .

BG:
Източник на светлина:
Този продукт включва светлинен източник с клас на енергийна ефективност <F>.
Този продукт включва светлинен източник с клас на енергийна ефективност <F>.

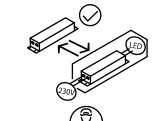


Устройството за управление може да се подменя от крайния клиент.

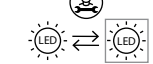


LED източникът на светлина може да се подменя само от специалист.

CZ:
Zdroj světla:
Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti <F>.
Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti <F>.

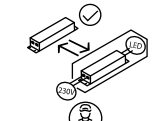


Výměna předřadníku koncovým uživatelem.



Výměna světelného LED zdroje pouze odborníkem.

DK:
Lyskilde:
Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse < F >.
Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse < F >.

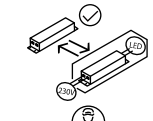


Driftsenheden kan skiftes af slutkunden.



LED- lyskilden kan kun skiftes af en fagperson.

ET:
Valgusallikas:
Toode sisaldab energiatõhususe klassi <F> valgusallikat.
Toode sisaldab energiatõhususe klassi <F> valgusallikat.

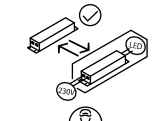


Juhtseadme võib asendada lõppkasutaja.



LED - valgusallikat võib vahetada ainult professionaal.

FI:
Valonlähde:
Tämä tuote sisältää valonlähteen, jonka energiatehokkuusluokka on <F>.
Tämä tuote sisältää valonlähteen, jonka energiatehokkuusluokka on <F>.

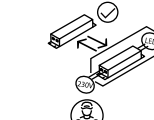


Loppuasiakas voi vaihtaa liitäntälaitteen.



Vain ammattihenkilö voi vaihtaa LED-valonlähteen.

FR:
Source lumineuse:
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <F>.
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <F>.

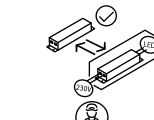


L'unité de contrôle peut être remplacée par le client final.



La source lumineuse LED ne peut être remplacée que par un spécialiste.

GR:
Φωτεινή πηγή:
Το προϊόν αυτό περιέχει φωτεινή πηγή της τάξης ενεργειακής απόδοσης <F>.
Το προϊόν αυτό περιέχει φωτεινή πηγή της τάξης ενεργειακής απόδοσης <F>.

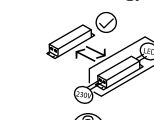


Η λειτουργική συσκευή μπορεί να αντικατασταθεί από τον τελικό πελάτη.



Η φωτεινή πηγή LED μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από έναν ειδικό.

HU:
Fényforrás:
Ez a termék egy <F> energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz.
Ez a termék egy <F> energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz.

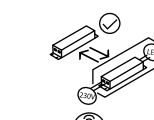


Az előtét végfelhasználói cseréje.



A LED fényforrás cseréjét csak szakemberek végezhetik.

Isländisch/IS:
Ljósgrjafi:
Varan inniheldur ljósgrjafa í orkuflokki <F>.
Varan inniheldur ljósgrjafa í orkuflokki <F>.

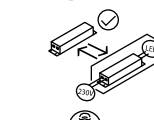


Endanotandi má skipta um stjórnbúnað.



Aðeins fagmenn mega skipta um LED-ljósgrjafann.

IT:
Sorgente luminosa:
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica <F>.
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica <F>.

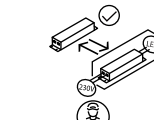


La centralina può essere sostituita dall'utente finale.

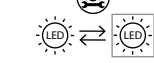


La sorgente luminosa a LED può essere sostituita solo da personale specializzato.

HR :
Izvor svjetla :
Ovaj proizvod sadržiava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti <F>.
Ovaj proizvod sadržiava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti <F>.

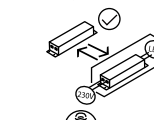


Pogonski uređaj može zamjeniti krajnji korisnik .

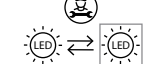


LED – izvor svjetla smije zamjeniti samo stručna osoba.

LV:
Gaismas avots:
Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir <F>.
Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir <F>.

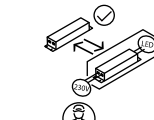


Vadības ierīci var nomainīt gala klients.

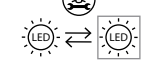


LED apgaismes līdzekli var nomainīt speciālists.

LT:
Šviesos šaltinis:
Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė <F>.
Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė <F>.

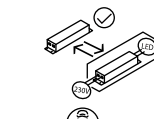


Valdymo įtaisą gali pakeisti galutinis vartotojas.



LED šviesos šaltinį gali pakeisti tik tam kvalifikuotas specialistas.

NL:
Lichtbron:
Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse <F>.
Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse <F>.

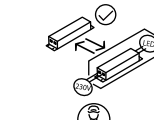


Het apparaat kan door de consument worden vervangen.

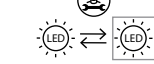


De LED-lichtbron kan alleen door een vakman worden vervangen.

Norwegisch/Norwegian / NO:
Dette produktet inneholder en lyskilde i energiklasse <F>.
Dette produktet inneholder en lyskilde i energiklasse <F>.

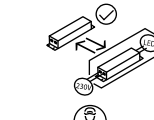


Driverenheten kan byttes av sluttbrukeren.



LED-lyspæren kan kun byttes av fagmann.

PL:
Źródło światła:
Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <F>.
Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <F>.

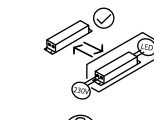


Urządzenie sterujące może zostać wymienione przez użytkownika końcowego.

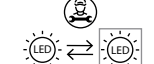


LED - źródło światła może być wymienione tylko przez profesjonalistę.

PT:
Fonte de Luz:
Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética <F>.
Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética <F>.

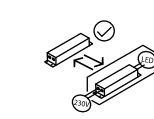


Substituição do dispositivo operacional pelo cliente final.

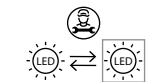


Substituição da LED por um profissional.

RO:
Sursa de lumina:
Acest produs conține o sursă de lumină cu clasa de eficiență energetică <F>.
Acest produs conține o sursă de lumină cu clasa de eficiență energetică <F>.

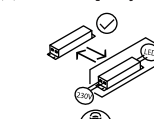


Driverul poate fi înlocuit de către utilizator.

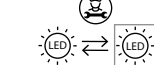


Sursa LED poate fi înlocuita/schimbata doar de către personal specializat.

RUS:
Источник света:
Данный продукт содержит источник света класса энергоэффективности <F>.
Данный продукт содержит источник света класса энергоэффективности <F>.

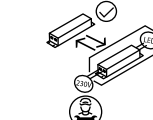


Устройство управления может заменяться конечным потребителем.



Светодиодный источник света может заменяться только квалифицированным специалистом.

SRB:
Izvor svetlosti:
Ovaj proizvod sadrži izvor svetlosti klase energetske efikasnosti <F>.
Ovaj proizvod sadrži izvor svetlosti klase energetske efikasnosti <F>.

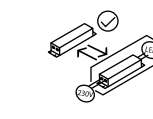


Upravljački uređaj može da zameni krajnji kupac.



LED izvor svetlosti može da zameni samo specijalista.

SK:
Zdroj svetla:
Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti <F>.
Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti <F>.

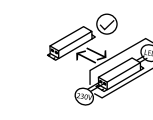


Výmena predradníka koncovým užívateľom.

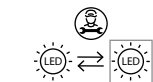


Výmena svetelného LED zdroja len odborníkom.

SI:
Izvor svetlobe:
Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti <F>.
Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti <F>.

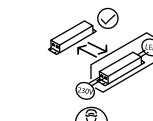


Krmilno napravo lahko zamejate sami.

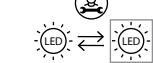


Svetlobni vir lahko zamenja samo strokovno usposobljena oseba.

ES:
Fuente de luz:
Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética <F>.
Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética <F>.

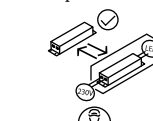


Sustitución del aparato por parte del cliente final.

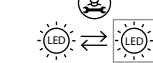


Sustitución del chip LED por un profesional.

SE:
Ljuskälla:
Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass <F>.
Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass <F>.

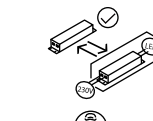


Slutkunden kan byta ut driftdonet.

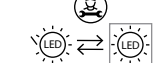


LED-ljuskällan kan endast bytas ut av en fackman.

TR:
Işık kaynağı:
Bu ürün, <F> enerji sınıfından bir ışık kaynağına sahiptir.
Bu ürün, <F> enerji sınıfından bir ışık kaynağına sahiptir.

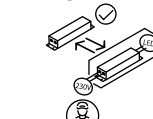


İşletme cihazı, son kullanıcı tarafından değiştirilebilir.



LED ışık kaynağı, sadece bir uzman tarafından değiştirilebilir.

UK:
Джерело світла:
Цей виріб містить джерело світла класу енергоефективності <F>.
Цей виріб містить джерело світла класу енергоефективності <F>.



кінцевий споживач може замінювати пристрій керування.



лише фахівець може замінювати джерело світлодіодного світла.